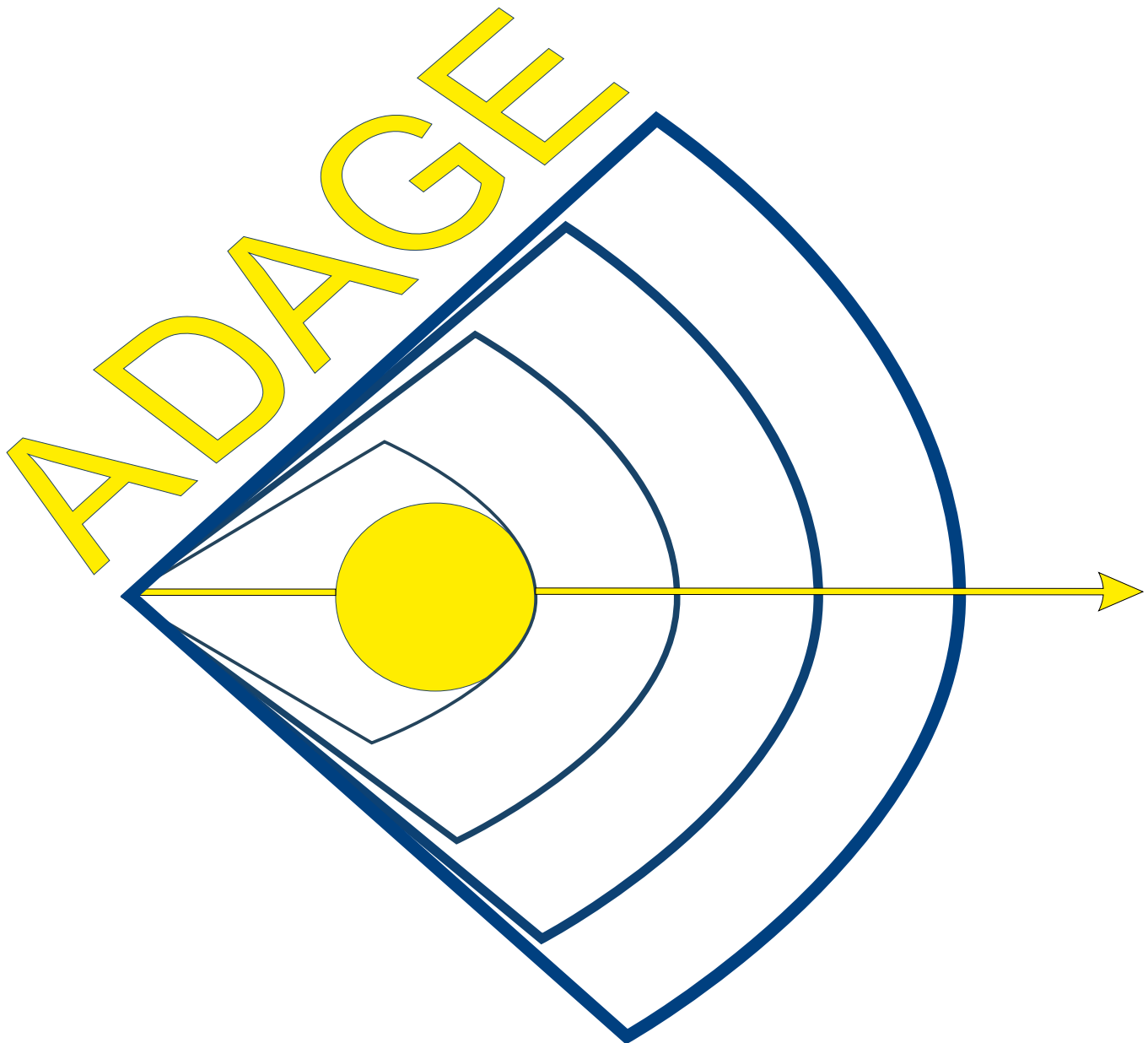


Association des Archers Genevois

(ADAGE)

Centre sportif du Bois-des-Frères

3 Février/Februar/Febbraio/Favrer 2019



Association Des Archers Genevois

29^{ème} *Genève Indoor*



Slim Chraïti

Mot du président

Parole du président

Au nom de l'ADAGE, je vous souhaite la bienvenue à notre 29^{ème} tournoi dans notre salle sportive du Bois-des-Frères à Genève. Cette année nous espérons vous voir venir nombreux.

Nous souhaitons remercier tous les bénévoles pour leur engagement, la Commission des sports de la Ville de Genève et de l'Etat de Genève pour leur soutien à notre sport. Je me réjouis de vous voir de bonne humeur à Genève le 3 février 2019 et nous vous souhaitons beaucoup de réussite et de médailles. Je vous souhaite d'ores et déjà un agréable séjour dans notre cité au bout du lac Léman.

Wort des Präsidenten

Im Namen der ADAGE begrüße ich Sie zu unserem 29. Turnier in unserer Sporthalle in Bois-des-Frères in Genf. Wir hoffen, dass dieses Jahr viele kommen werden.

Wir möchten allen Freiwilligen für ihr Engagement, der Sportkommission der Stadt Genf und dem Kanton Genf für ihre Unterstützung unseres Sports danken.

Ich freue mich darauf, Sie am 3. Februar 2019 in Genf in guter Stimmung zu sehen, und wir wünschen Ihnen viel Erfolg und Medaillen.

Ich wünsche Ihnen schon jetzt einen angenehmen Aufenthalt in unserer Stadt am Ende des Genfersees.

Parola del presidente

A nome di ADAGE, vi do il benvenuto al nostro 29 ° torneo nel nostro palazzetto dello sport a Bois-des-Frères a Ginevra. Speriamo che molti verranno quest'anno.

Vorremmo ringraziare tutti i volontari per il loro impegno, la Commissione sportiva della città di Ginevra e lo Stato di Ginevra per il loro sostegno al nostro sport.

Non vedo l'ora di vedervi di buon umore il 3 febbraio 2019 a Ginevra e vi auguriamo ogni successo e medaglia.

Vi auguro un piacevole soggiorno nella nostra città alla fine del Lago di Ginevra.

Pled dal president

Il nom da l'ADAGE bivgnainta Vus a nos 29avel turnier illa sala da sport a Bois-des-Frères a Genevra. Ingon speraina cha Vo vegnat in grond number.

No lessan ingrazchar a tuot ils voluntaris per lur ingaschamaint ed alla cumischiun da sport da la città da Genevra sco eir al chantun da Genevra pel sustegn da nos sport.

Eu m'allegr d'inscuntrar Vus cun buna glüna ils 3 favrer 2019 a Genevra e no As giavüschain buna reuschida e bleras medaglias.

Eau'As giavüsich fingià uossa ün sogiuorn agreabel in nossa città a la fin dal laj da Genevra.

Comité d'organisation/Organisationskomitee/ Comitato organizzatore/comitè d'organisasiun

Président

Slim CHRAÏTI

Direction des tirs

Henri JENNY

Inscription-résultats

David PENDVILLE

Préparation de la salle

Serge VERCELLINI

Alain SCHMIDT

Juges

Thierry-Jean MAILLARD

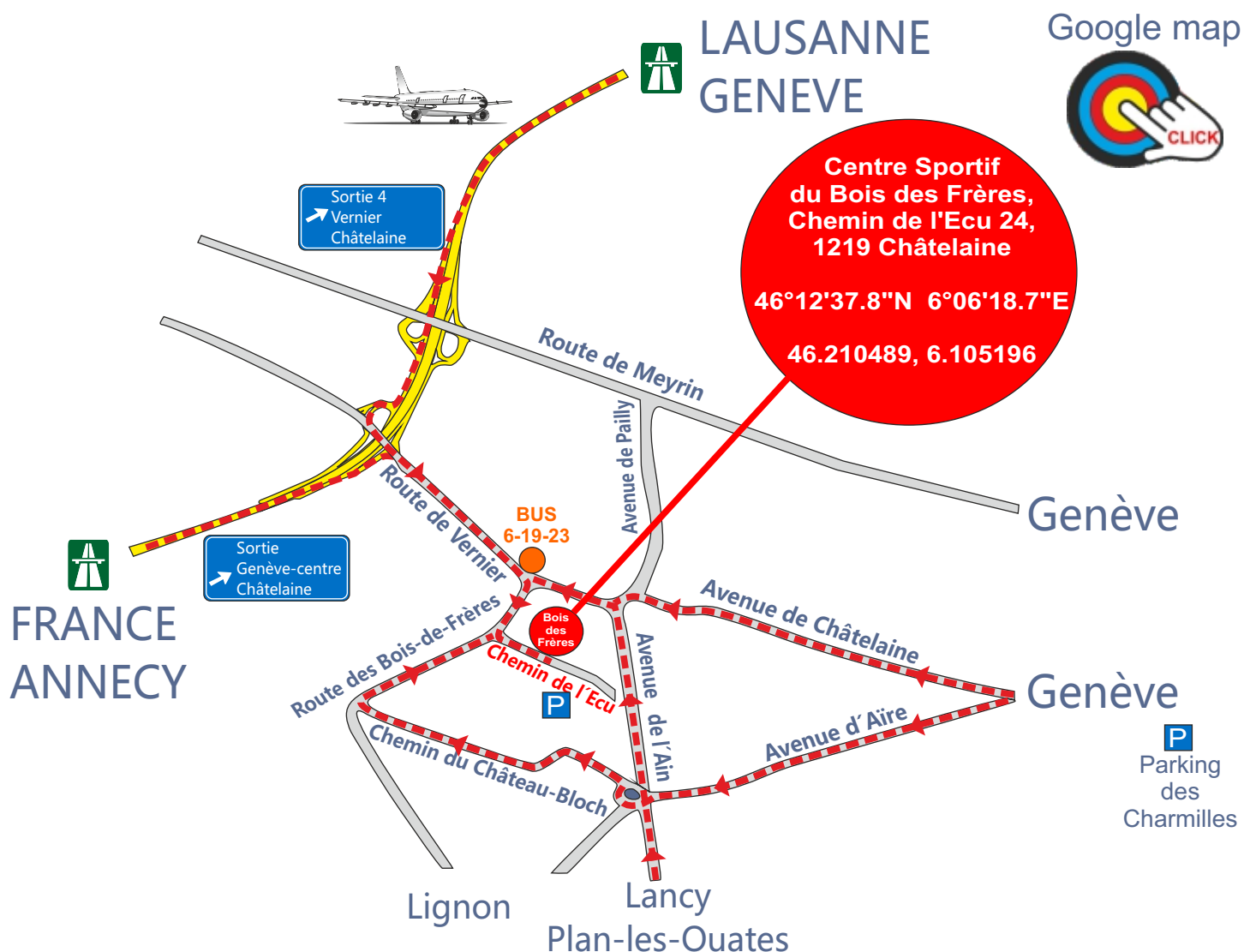
Gérald DUPERTUIS

Inscriptions/Anmeldung/Iscrizione/inscripziun

www.swissarchery.org

ADAGE c/o Slim Chraïti 33 Plantée-du-Chêne CH-1222 Vesenaz/GE T +4176 360 64 36

Délai d'inscription/Anmeldeschluss/Limite d'iscrizione/ Rom da inscripziun:
27 janvier/Januar/gennaio/schaner 2019



Catégorie et frais/Kategorien und Startgel/ Categorie e tasse/categoria e taxas

PIC	Piccolo (Poussin)	2009 et suiv.	CHF 10.-	Euro 8.-
MIN	Mini (Benjamin)	2008-2007	CHF 10.-	Euro 8.-
JEW	Jeunesse dame/Jugend Damen/ gioventù Donne	2006-2005	CHF 10.-	Euro 8.-
JEM	Jeunesse homme/Jugend Herren/ gioventù Uomini	2006-2005	CHF 10.-	Euro 8.-
CW	Cadet dame/Kadet Damen/cadetti Donne	2004-2003-2002	CHF 10.-	Euro 8.-
CM	Cadet homme/Kadet Herren/cadetti Uomini	2004-2003-2002	CHF 10.-	Euro 8.-
JW	Junior dame/Junior Damen/juniori Donne	2001-2000-1999	CHF 10.-	Euro 8.-
JM	Junior homme/Junior Herren/juniori Uomini	2001-2000-1999	CHF 10.-	Euro 8.-
W	Dames/Damen/Donne	1998 à 1970	CHF 25.-	Euro 20.-
M	Hommes/Herren/Uomini	1998 à 1970	CHF 25.-	Euro 20.-
MW	Master Dame/Master Damen/Master Donne	jusqu'à 1969	CHF 25.-	Euro 20.-
MM	Master Homme/Master Herren/Master Uomini	jusqu'à 1969	CHF 25.-	Euro 20.-

Pour les deux sessions: 40 frs. Seul le résultat du matin compte.

Évitez les billets de 200 CHF

Cibles/Scheiben/Obiettivi/schaibgias

RECURVE

RPIC	Æ80 cm	15 m.
RMIN	Æ80 cm	18 m.
RJEW, RJEM	Æ60 cm	18 m.
RCW, RCM, RJW, RJM, RW, RM, RMW, RMM	Æ40 cm ou trispot	18 m.

COMPOUND

CPIC	Æ80 cm	15 m.
CMIN	Æ80 cm	18 m.
CJEW, CJEM	Æ60 cm	18 m.
CCW, CCM, CJW, VJM, CW, CM, CMW, CMM	Trispot	18 m.

BAREBOW

BPIC	Æ80 cm	15 m.
BMIN	Æ80 cm	18 m.
BJEW, BJEM	Æ60 cm	18 m.
BCW, BCM, BJW, BJM, BW, BM, BMW, BMM	Æ40 cm	18 m.

LONGBOW - INSTINCTIF

IPIC	Æ80 cm	15 m.
IMIN	Æ80 cm	18 m.
IJEW, IJEM, ICW, ICM, IJW, IJM, IW, IM, IMW, IMM	Æ60 cm	18 m.

KYUDO

Tous	Æ60 cm	18 m.
------	--------	-------

Programme/Programm/Programma/Program

Dimanche/Sonntag/Domenica/Dumengia
3 février/Februar/Febraio/Favrer 2019

29^{ème} Genève Indoor

Groupe/gruppe/gruppo 1

Echauffement / *Training* (20 min.) 09h00

Début des tirs/*Schiessen beginnt/Inizia delle tiro* env.09h30

Fin des tirs/ Ende Schiessen / Fine tiro 12h00

Groupe/gruppe/gruppo 2

Ouverture du Greffe/*Einschreibung/Iscrizione* dès 12h30

Echauffement / *Training* (20min.) env.13h30

Début des tirs / *Manschaft/ Inizia delle tiro* dès 14h00

Distribution des prix / *Rangverkündigung* dès 17h00

Distribuzione del prezzo

*Le café et le croissant sont offert au greffe / Kaffee und Croissants werden in der Einschreibung angeboten
vengono offerti caffè e croissant al registro*

Tirs/Schiessen/Tiro:

(Kyudo:2x20 flèches/*Pfeilen/frecce*)

2 minutes par volée de 3 flèches / 2 Minuten zum Schiessen von 3 Pfeilen /2 minuti per volo di 3 frecce



Juges:

Thierry-Jean MAILLARD

Gérald DUPERTUIS

Habillement/Kleidung/Abbigliamento/Büschmainta

Le port de la tenue de club officielle, ou à défaut une tenue entièrement blanche et des chaussures de sport munies de semelles propres et ne laissant pas de traces au sol est obligatoire dans la salle. Klub oder weisse Kleidung sowie Sportschuhe, welche keine Spuren auf dem Hallenboden hinterlassen, sind obligatorisch.

In tenuta bianca con i colori di club. Obligodi portare scarpe sportive, che non lasciano tracce sul pavimento della sala.

Règlement/Reglement/Regolamento/Reglamaint

Selon règlement SwissArchery.

Les blasons utilisés peuvent comporter une très légère différence de teinte. SwissArchery Reglement. Die Zielscheiben können kleine Farbunterschiede vorweisen für welches die Organisation nicht verantwortlich ist.

Gli obiettivi possono mostrare piccole differenze di colore per le quali l'organizzazione non è responsabile.

Remarques/Bemerkungen/Osservazioni/Remarchas

Il est interdit de fumer dans l'ensemble du Centre Sportif.

L'ADAGE décline toute responsabilité en cas d'accident ou de vol.

Rauchen ist in der ganzen Sportanlage verboten. Die ADAGE übernimmt keine Verantwortung bei Unfall oder Diebstahl.

Vietato fumare in tutto il centro Sportivo. ADAGE declina ogni responsabilità in caso di furto o incidente qualsiasi.

Restauration / Restauration/Ristorazione/Mangiar e baiver

A disposition sur place:

Restauration chaude (spaghettis), sandwichs, cakes, boissons, café, etc.

Am Ort bereitstehend:

Warmes Essen (spaghetti), sandwichs, Cakes, Getränke, Kaffee, usw.

Sul sito:

Cibo caldo (spaghetti), sandwichs, dolci, bevande, caffè, ecc.



*Reservation
Buchung
Prenotazione*



ASSOCIATION DES ARCHERS GENEVOIS ADAGE (10 clubs)

www.arc-geneve.ch



L'Association faîtière des Archers Genevois a été fondée en 1981 par les clubs de tir à l'arc genevois, dans le but de promouvoir notre sport. Nous organisons des cours pour débutants et archers avancés, ainsi que les championnats genevois et des tournois de tir en salle.

Die Association des Archers Genevois wurde 1981 von den Genfer Bogenschützenvereinen gegründet, um unseren Sport zu fördern. Wir organisieren Kurse für Anfänger und für fortgeschrittene Bogenschützen sowie die Genfer Meisterschaften und Hallenschiesswettkämpfe.

L'Association des Archers Genevois è stata fondata nel 1981 dai club di tiro con l'arco di Ginevra, al fine di promuovere il nostro sport. Organizziamo corsi per principianti e arcieri avanzati, così come i campionati di Ginevra e i tornei di tiro al coperto.

La societat da tet dals archers da Geneva es statta fundada dal 1981 da las societads da tir cun l'arch da Geneva cun il böt da promover nos sport. No organisain cuors per principiants e per archers avanzats, mo eir il champiunadi da Geneva e turniers illa halla.



Arc Club
Pully-la-Croix

LE CLUB

Le Club



Evénements prochains

Fermeture du club pour
cours de vacances

Mardi 02 - dimanche 08

Fermeture du club pour
cours de vacances

Quatre 09 - quinze 15

Un cours Adultes

à partir 06h - 06h30 - 06h

Fermeture du club pour
cours de vacances

à partir 09

Fermeture du club pour
cours de vacances

21 février 2018 - 23 février 2018

Plus tous les Evénements



Sites Web



Bienvenue à l'Arc Club Genève

Arc Club Genève

Genre

Site

Compétition

Présent

Liens

Créé le 19/02/2015

21 mai 2015

Arc Club Genève

L'Arc Club Genève est l'un des huit clubs de tir à l'arc du canton de Genève, regroupés dans l'Association Des Archers Genevois (ADAGE).

Il fut fondé en 1981 et est membre de l'Association Suisse de Tir à l'Arc (ASTA), organe faîtière des clubs de Suisse.

L'Arc Club Genève a la chance de compter parmi ses membres des archers ayant obtenu un ou plusieurs titres de champion suisse.

La majorité des membres du club pratique ce sport avec un arc olympique.

Les archers du club ont la possibilité de s'entraîner tous les jours de la semaine, toute l'année car ils disposent d'un terrain proche de Genève et de deux autres, situés au centre sportif de Bligny-Pâres à Renier et au cycle d'Orsines de Meyrin à Gex (en partenariat avec les autres clubs de l'ADAGE).

Tous les jours à 18h

Centre sportif de Bligny-Pâres

Site de Bligny

Site de Meyrin

Site de Gex

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

Site de Renier

Site de Gex

Site de Meyrin

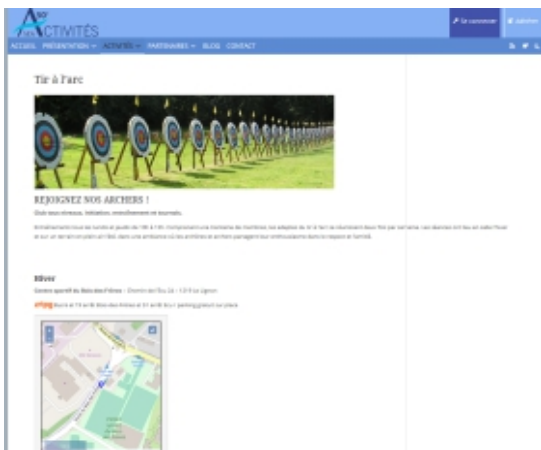
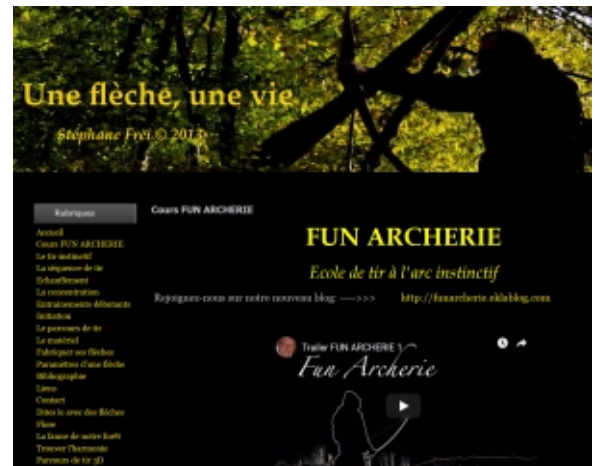
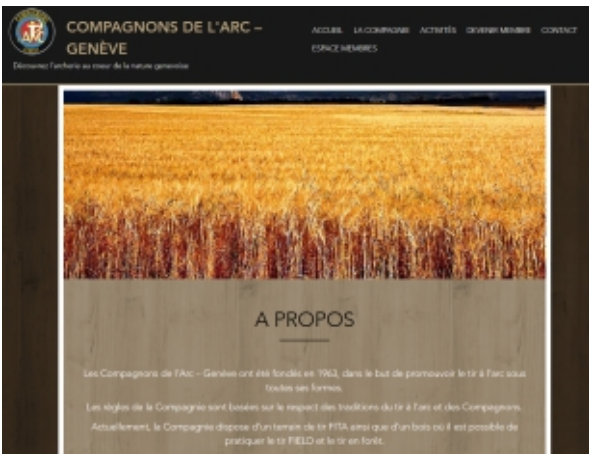
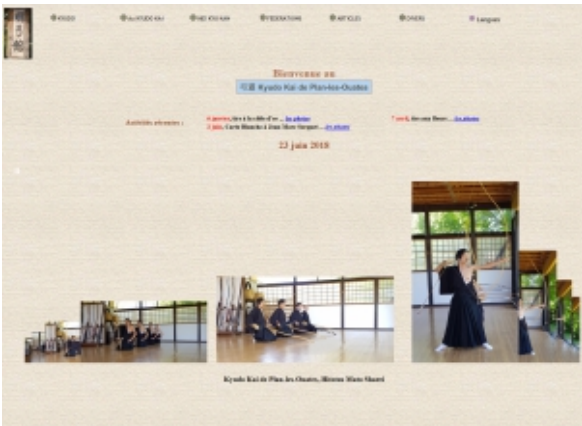
Site de Renier

Site de Gex

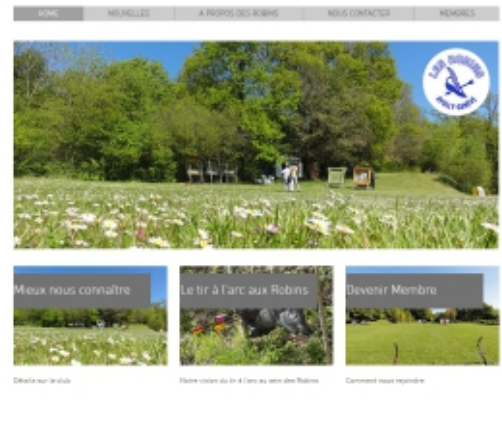
Site de Meyrin

Site de Renier





Les Robins - Avully



*Die Schweizer Paraplegiker-Vereinigung (www.spv.ch)
als Dachverband der Querschnittgelähmten organisiert
und unterstützt RollstuhlSportanlässe in der ganzen Schweiz.
Dies auch dank der Schweizer Paraplegiker-Stiftung.*



Werden Sie Mitglied!

250 000 Franken Unterstützungsbeitrag erhalten Sie als Mitglied der Gönner-Vereinigung der Schweizer Paraplegiker-Stiftung, wenn Sie durch Unfall querschnittgelähmt werden und dauerhaft auf einen Rollstuhl angewiesen sind. Dies unabhängig von Versicherungsleistungen, Unfall- oder Behandlungsort.

Guido A. Zäch Strasse 6, CH-6207 Nottwil
Tel. 041 939 62 62, PC 40-8540-6, oder besuchen
Sie uns im Internet: www.paraplegie.ch



Schweizer
Paraplegiker
Stiftung

Gönner-Vereinigung

